

Illoqarfinnut nunaqarfinnullu tunillaassorfusunut toqqakkanut killilersuigallarnerit pillugit Namminersorlutik Oqartussat nalunaarutaat

Nappaatit tunillaassortut akiorniarlugit iliuutsit pillugit Inatsisartut peqqussutaanni nr. 20, 12. november 2001-imeersumi, Inatsisartut inatsisaatigut nr. 1, 1. april 2020-meersutigut allanngortinneqartumi §§ 6, 6 a aamma 12 a, 12 b kiisalu § 29, imm. 2 aamma 3 naapertorlugit uku aalajangersarneqarput:

Atuuffia

§ 1. Nalunaarut illoqarfimmi Sisimiuni atuuppoq.

Imm. 2. Nalunaarutip sumi atuuffissaa pillugu imm. 1-imi aalajangersakkat Naalakkersuisut aalajangiineratigut annertusineqarsinnaapput annikillisinneqarsinnaallutillu. Taamatut aalajangiinerit Naalakkersuisut qarasaasiakkut nalunaaruteqarfianni saqqummiunneqaraangata inatsisitigut sunniuteqalissapput. Illoqarfiit nunaqarfiillu peqqinnissakkut illersorneqarsinnaalerpata ingerlaannaq nalunaarummit nunap immikkoortuani atuuffiannit peerneqassapput.

Imm. 3. Nalunaarnermi § 3-mi allassimasut minillugit Kalaallit Nunaanni Peqqinnissaqarfimmut imaluunniit katsorsaavinnut, nammineq nakorsiartarfilinnut peqatigiiffinnulluunniit peqqinnissakkut allagartaqarluni sulisulinnut atuutsinneqanngilaq.

Imm. 4. Nalunaarut katersuunnernut, politikikkut allatulluunniit isummersornissamik sunniiniarnissamik siunertalinnut atuutinngilaq.

Imm. 5. Nalunaarut eqqartuussivinnut atuutinngilaq.

Imm. 6. Nalunaarut § 3-mi allassimasut minillugit ulluunerani paaqqinnittarfinnut pisortanit namminersortunillu neqeroorutigineqartartunut, atuarfinnut, ilinniarfinnut il.il. atuutsinngilaq angerlarsimaffinni aaqqissuussanut il.il. atuutinngilaq, takuuk nappataatit tuniluutiasut pillugit inatsisartut peqqussutaani § 22.

Imm. 7. Nalunaarut nammineq angerlarsimaffinni aaqqissuussinernut il.il. atuutsinngilaq.

Imm. 8. Nunatsinni Nakorsaaneqarfik nalunaarummit immikkut akuersissuteqarsinnaavoq.

Pingaartumik inunnut Covid-19-imik siusinnerusuklut tunillatsinnikunut

§ 2. Nunatsinnut angalasut siusinnerusuklut Covid-19-imik tunillatsinnikuusimasut tikinnerminnilu PCR atorlugu misissortereernermikkut Covid-19-imik tunillatsissimanerminnillu minnerpaamik ulluni 14-ini annerpaamik sapaatit akunnerini 12-inik pisoqaassusilinnik uppersaasinaasut, inatsisitigut naammassillutik akiuussuserneqareersimasutut isigineqassapput.

Imm. 2. Inunnut siusinnerusukkut Covid-19-imik tunillatsinnikuusimasunut tikinnerminnilu PCR atorlugu misissorteerinnermikkut Covid-19-imik tunillatsissimanerminnillu minnerpaamik ulluni 14-ini annerpaamik sapaatit akunnerini 12-inik pisoqaassusilinnik uppernarsaasinnaasunut, Covid-19-imik nappaateqannginnermut uppernarsaanermik piumasaqaat atuutinngilaq.

Imm. 3. Uppernarsaat suna uppernarsaatitut akuerisatut atorneqassanersoq Nunatta Nakorsaaneqarfiata aalajangersinnaavaa.

Illoqarfinnit nunaqarfinnillu pineqartunit angalanermi piumasaqaatit

§ 3. Inuit § 1, imm. 1-miittuniit 2-miittuniillu illoqarfinniit nunaqarfinniillu taaneqartuniit Kalaallit Nunaanni sumiiffinnut allanut angalasut Covid-19-imik tunillanneqarsimannginnertik uppernarsaqaartinnagu katerisimaarnernut, aaqqissuussanut, sammisassaqaartitsinerit il.il. peqataaqqusaanngillat. Matumani illup iluani, silami, pisortat inuillu katerittarnerat, aaqqissuussinerit sammisassaqaartitsinerillu il.il. ilaatinneqarput.

Imm. 2. Pisortat suliffeqarfiutaanni assigisaanilu isersimanermut, inuussutissarsiortut inigisaanni tamanut ammasuni isersimanermut aamma pisortat namminersortullu utoqqarnik paaqqinnittarfinut napparsimavinnulluunniit isersimanermut imm. 1-mi inerteqqut aamma atuutsinneqassaaq. Taamaattorli qanermut kiinnamulluunniit assiaqutit atorlugit Covid-19-imut misissortinnissaq, ulluinnarni nioqqutissanik pisiniarnissaq allallu pisariaqavissut allanit isumagineqarsinnaanngitsut isumaginissaat akuerineqarput.

Imm. 3. Inuit Covid-19-imut akiuussutissamik tamakkiisumik kapitissimasut imm. 1-imut ilanngunneqanngillat. kapitissimanermulli uppernarsaatit takutinneqarsinnaasariaqarput.

Imm. 4. Meeqqat marluk inorlugit ukiullit piumasaqaammi imm. 1-mi ilaatinneqanngillat.

Imm. 5. Inuit § 1-mi pineqartut § 1, imm. 1 aamma 2-mi illoqarfiit nunaqarfilluunniit taaneqartunit angalasut ullut tallimassaanni Covid-19-imut misissortissinnaapput. Misissuinnermut akissut tunillatsissimanngitsutut nalilerneqarpat, Covid- 19-imut tunillatsissimanngitsutut isigineqassaaq.

Imm. 6. Inuk Covid-19-imik nappaammut misissortinnagipput imm. 1 § 1, imm. 1-mi 2-miluunniit illoqarfinniit nunaqarfinniilluunniit taaneqartunit angalanerit ullut 14-ini inerteqquteqarneq atuuppoq. Inuk Kalaallit Nunaannut tikinnerminit ullut 14-it sinnerlugit Covid-19-imik nappaateqarnermut ersiuteqarsimanngikkuni Covid-19-imik tunillanneqarsimanngitsutut naatsorsuutigineqassaaq.

Illup iluani aaqqissuussani il.il. peqataasinnaasut amerlassusaannik killilersuinerit

§ 4. Illup iluani aaqqissuussinerit, nalliuttorsiornerit, sammisaqaartitsinerit assigisaalluunniit, inunnik 20-nik sinnerlugit peqataasussallit inerteqqutaapput.

Imm. 2. Imm. 1-ip maleruarneqarnissaata qulakkeernissaa aaqqissuussisup il.il. akisussaaffigaa

Aaqqissuussani il.il. silami ingerlanneqartussani peqataasinnaasut amerlassusaannik killilersuinerit

§ 5. Silami aaqqissuussat, nalliuttorsiornerit, sammisaqaartitsinerit assigisaalluunniit, inunnik 20-t sinnerlugit peqataasussallit inerteqqutaapput.

Imm. 2. Imm. 1-ip maleruarneqarnissaata qulakkeernissaa aaqqissuussisup il.il. akisussaaffigaa

Inuit kikkunnilluunniit iserfigineqarsinnaasunut piumasaqaatit

§ 6. Inuussutissarsiummik ingerlatalit aamma suliffeqarfiit pisortanit pigineqartut ininik kikkunnit tamanit iserfigineqarsinnaasunik pigisallit piumasaqaatinik makkuninnga naammassinnissimassapput:

- 1) Inuit inimi sulisussat saniatigut, inuit amerlanerpaamik 20-t isersimaqqusaapput. Piumasaqaat ulluinnarni niuertarfinnut atuutinngilaq.
- 2) Inuit ininut qatserisartoqarfinni oqartussaasunit akuerineqarsimasunut isersinnaatitaasut amerlanerpaaffissaasa affaannaat isersimaqqusaapput, taamaattorli nr. 1 takuuk.
- 3) Inini qatserisartoqarfinni oqartussaasunit akuersissutitaqartinneqanngitsuni, natermi 4 m²-iusumi amerlanerpaamik inuk ataasiinnaaqqusaavoq. Nateq 4 m²-imik mikineruppat oqaaseqatigiit siulliit apeqqutaatinnagit inuup ataatsip isersimanissaa akuerineqarpoq. Nateq qanoq pequteqartiginera apeqqutaatinnagu iikkamiit iikkamut naatsorsorneqassaaq.

Imm. 2. Imm. 1-ip maleruarneqarnissaata qulakkeernissaa ininik pigisallip akisussaaffigaa.

Init ilaannut taakkununga attuumassutilinnut nunaminertanut, kikkunnilluunniit iserfigineqarsinnaasunut tunngatillugit piumasaqaatit

§ 7. Inuit imm. 2-mi taanertuni inineeqqusaanatillu taakkunungalugu attuumassutilinni nunaminertaneeqqusaanngillat, Covid-19-imut tamakkiisumik kapitissimasut eqqaassanngikkaanni.

Imm. 2. Init taakkunungalugu attuumassuteqartut nunaminertat kikkunnilluunniit iserfigineqarsinnaasut aamma nalinginnaasumik inunnit sivikitsuinnaanngitsumik isersimaaffigineqarsinnaasut imm. 1-imut ilaatinneqarput, assersuutigalugu:

- 1) Sutorniartarfiit, cafiit, imerniartarfiit, diskotekit assigisaallu aamma tamakkununga attuumassuteqartut silami nunaminertat.
- 2) Kulturikkut suliffeqarfiit - tassunga ilanngullugit ilaatigut Kulturikkut Illorsuit, filmeriartarfiit, katersugaasiviit inersuillu saqqummersitsiviit.
- 3) Innuttaasut Illui assigisaallu
- 4) Atuakkanik atorniartarfiit.
- 5) Illut iluini silamilu timersornermut atorneqartartut - tassunga ilaatigut ilanngullugit init timersortarfiit aamma Illorsuit Timersortarfiit, naluttarfiit, timigissartarfiit isikkamillu arsaattarfiit.
- 6) Nujalerisut, tagiartuisartut, pinnersartarfiit assigisaallu.

Imm. 3. Init tamakkunungalugu attuumassuteqartut nunaminertat tullinnguuttut makku imm. 1-imi piumasaqaatinut ilaatinneqanngillat:

- 1) Init tamakkunungalugu attuumassuteqartut nunaminertat niuertarfittut atorneqartut.
- 2) Allakkeriviit.
- 3) Mittarfiit
- 4) Pisortatut oqartussani pilersuiffiusunilu init sullissiviit, saaffiginnittarfiit il.il.
- 5) Pisortat angallassissutaannut tunngatillugit utaqqisarfiit.

Imm. 4. Inuit tullinnguuttut makku imm. 1-imi piumasaqaatinut ilaatinneqanngillat:

- 1) Sulisut inini pineqartuni imaluunniit tamakkununga attuumassuteqartuni nunaminertani suliallit.
- 2) Inuit Covid-19-imut akiuussutissamik kapitinnissamut Nunatta Nakorsaaneqarfianit nalinginnaasumik

innersuunneqanngitsut.

3) Inuit 14-inik ukiullit ukiukinnerusulluunniit.

Tamanut angallassissutini amerlassutsinik killilersuinerit

§ 8. Tamanut angallassissutit issiaffiusinnaasut sinnerlugit ilaasoqaqqusaanngillat.

Imm. 2. Imm. 1-ip maleruarneqarnissaata qulakkeernissaa angallassissummik piginnittup akisussaaffigaa.

Tamanut angallassissutini ilaanermut piumasaqaatit

§ 9. Inunnut imm. 2-mi angallassissutininik atuisunut piumasaqaataavoq Covid-19-imut tamakkiisumik akiuussuserneqarsimanissaq, taamaattorli imm. 3 takuuk.

Imm. 2. Tamanut angallassissutit tamarmik imm. 1-imi ilaapput, tassunga ilanngullugit assersuutigalugu:

1) Silaannakkut angallassissutit nunaqarfinnit § 1, imm. 1-imi taaneqartunit aallartut.

2) Bussit.

3) Umiarsuit inunnik angallassisartut, aalajangersimasumillu angalasartut.

Imm. 3. Inuit tullinnguuttut imm. 1-imi piumasaqaammit ilaatinneqanngillat:

1) Inuit najukkaminnut tikinniarlutik umiarsuarmik imaluunniit silaannakkut angallassissutimik angalasut.

2) Inuit ilinniariartorlutik assigisaanilluunniit angalasut

3) Inuit Covid-19-imut akiuussuserneqarnissaminut peqqissaavimmut qaninnerpaamut umiarsuarmik imaluunniit silaannakkut angallassissutimik angalasut.

4) Inuit katsorsartinneqaminut atatillugu peqqissaavimmut qaninnerpaamut umiarsuarmik imaluunniit silaannakkut angallassissutimik angalasut.

5) Inuit inuiaqatigiinni suliaaqqartitaasut tamanullu angallassissutininik angalasariaqalersut.

6) Inuit Covid-19-imut akiuussutissamik kapitinnissamut Nunatta Nakorsaaneqarfianit nalinginnaasumik innersuunneqanngitsut.

7) Inuit 14-inik ukiullit ukiukinnerusulluunniit.

8) Sulisut tamanut angallassissummi pineqartumi sulisut.

Imm. 4. Inuit imm. 3, nr. 1, 2, 3 4-miluunniit pineqartut aallarnissaannut 48 tiimit iluanni Covid-19-imut misilitsinnikkut uppersarsakkamik tunillatsissimassanngillat.

§ 10. Inuk Covid-19-imut tamakkiisumik akiuussuserneqarsimasutut isigineqassaaq

akiuussuserneqarsimanerup ingerlarngata naammassisimaneranik ullut 14-nit qaangiuppata, tamanna inuup uppersarsarsinnaappagu. Nunatta Nakorsaaneqarfia akiuussuserneqarsimanermut uppersarsaatit sorliit akuerisaanersut aalajangissavai.

Qanermut imaluunniit kiinnamut assiaquteqarnissamut piumasaqaat

§ 11. Inuit aqqaneq-marlunnik sinnerlugillu ukiullit qanermut imaluunniit kiinnamut assiaquteqassapput:

1) inini kikkunnit tamanit iserfigineqarsinnaasuni isersimagunik, taamaattorli imm. 2-4 takukkit.

2) tamanut angallassissutini taxanilu ilaagunik, taamaattorli imm. 2-4 takukkit.

Imm. 2. Qanermut imaluunniit kiinnamut assiaquteqarnissamut piumasaqaat ilisimassutsimik annikillimasunut, timikkut tarnikkulluunniit sanngiitsunut, allamilluunniit eqquteqarlutik qanermut kiinnamulluunniit assiaquteqarsinnaanngitsunut atuutinngilaq.

Imm. 3. Imm. 1-imi allassimasut apeqqutaatinngagit qanermut kiinnamulluunniit assiaqutit tamakkiisumik ilaannakortumilluunniit peeqqaneqarallarsinnaapput, tamanna peqqutissaqarluarpat, tassunga ilanngullugu ima pisoqarnerani:

- 1) Piffissami sivikitsumi nerinermi imernermilu.
- 2) Nakorsaatornermi.
- 3) Qarngit aalaneratigut atuaasartumik oqaloqateqarnermi.
- 4) Qanermut kiinnamulluunniit assiaqutit anersaartorniarnermut ajoqutaappata ipianngulersitsippataluunniit.
- 5) Politiit kinaassutsimik uppersarsaanananni.

Imm. 4. Niuernermik kiffartuussinermillu ingerlatsiviit qanermut kiinnamulluunniit assiaqutit atuutit sulisut sullitalu akornanni plastikiusumik igalaaminermiusumilluunniit assiaqusersinnaapput.

§ 12. Qanermut assiaqutit tassaapput qanermut qinngamullu assiaqutit ataasiartakkat imaluunniit annoraaminermik sanaat allunaasamillu tasisartumilluunniit siutitut ikkuttartut imaluunniit niaqqup tunuataungaani qilertartut kiinnamullu attuumasut.

Imm. 2. Kiinnamut assiaqutit tassaapput isinut, qanermut qinngamullu assiaqutit plastikimik sanaat kiinnamut attuumanngitsut.

Inuit pillugit paasissutissanik suliarinninnerit

§ 13. Nalunaarut una naapertorlugu inuup akiuussuserneqarsimaneranut inissisimaffia uppersarsarniarlugu inuit pillugit paasissutissanik suliarinnittoqarsinnaavoq.

Iliuissat

§ 14. §§ 3-9-mik imaluunniit 11-mik unioqqutitsisoq pinerluttulerinermik inatsit malillugu pineqaatissinneqarsinnaavoq.

Imm. 2. Ingerlatseqatigiiffiit il.il. (inatsisilerinermi inuttut immikkoortutut isigineqartut) pinerluttulerinermik inatsimmi kapitali 5-imi malittarisassat malillugit pinerluttulerineq pillugu inatsiseqartitsinikkut akisussaatinneqarlutik pineqaatissinneqarsinnaapput.

Atuutilersitsineq aamma atuunneranut piffissaliussaq

§ 15. Nalunaarut ulloq 3. september 2021nal. 16:00 atuutilissaaq.

Imm. 2. Nalunaarut malillugu killilersuinerit, inerteqqutit, peqqussutit il.il. 31. oktober 2021 tikillugu atuutissapput.

Namminersorlutik Oqartussat, ulloq 3. september 2021

Kirsten Fencker
Peqqinnissamut Naalakkersuisoq

/ Aka Olesen

Namminersorlutik Oqartussat
Imaneq 4
3900 Nuuk
E-mail: nsninatsit@nanoq.gl

Linkit iluaqutaasussat

Kalaallit Nunaanni inatsisinut nalunaarutit
Namminersorlutik Oqartussat inatsisinut toqqorsiviat
Naalakkersuisut